

LH - RH 및 Gn - RH 處理 無發情牛와 卵胞囊腫牛의 血漿내 性호르몬 水準과 卵巢反應에 관한 研究

林英在 · 金相根*

韓國馬事會

Studies on the Ovarian Changes and Sex Hormone Concentrations in Holstein Cows with Ovarian Quiescence and Follicular Cystic Ovaries after Treatment with LH - RH and Gn - RH

Lim, Y. J. and S. K. Kim

Korean Horse Affairs Association

SUMMARY

This study was carried out to investigate the effect of LH - RH and Gn - RH treatment in Holstein cows with ovarian quiescence and follicular cystic ovaries. The cows with ovarian quiescence and follicular cystic ovaries injected intramuscularly with 100 μg , 200 μg and 400 μg of LH - RH and 200 μg and 400 μg of Gn - RH respectively. The cows were diagnosed by repeated rectal palpation. The plasma progesterone and estradiol - 17 β concentrations were assayed by radioimmunoassay methods.

The results of this study were summarized as follows :

1. Ovulations were induced after treatment of LH - RH and Gn - RH. The concentrations of progesterone reached small peak level at luteal phase and estradiol - 17 β reached obvious peak level with the development and maturation of the follicle during the periods of degeneration of the corpus luteum, and normal ovarian cycle activity started subsequently.
2. The cows with ovarian quiescence and follicular cystic ovaries were induced ovulation at 38.9 ± 5.3 hrs. after treatment of LH - RH in 66.7% cows and at 52.7 ± 7.9 hrs after treatment of Gn - RH in 60.0% cows respectively.
3. The good ovarian responses were indicated in treatment with 200 μg to 400 μg of LH - RH than those treated with 100 μg in cows with ovarian quiescence, and did not show difference of ovarian responses between treatments with 200 μg to 400 μg of Gn - RH in cows with follicular cystic ovaries.

* : 忠南大學校 農科大學 (College of Agriculture, Chungnam National University)

I. 緒論

家畜의 多頭化 飼育 및 飼育規模의 增大에 따른 繁殖障害의 發生율이 점차 증가되어 국내의 繁殖障害 發生率은 6.5~31.3% 를 나타내고 있으며, 繁殖障害牛 중 卵巢疾患이 차지하는 비율은 38.7~72.3% 로 가장 많은 發生율을 나타내고 있다 (鄭 등, 1966; 李 1969; 金 등, 1973; 朴 1974; 金과 朴 1975; 康과 羅, 1976; 吳 등, 1978).

소의 卵巢疾患은 性腺의 기능과 밀접한 관계에 있는데, 性腺의 기능발현에는 腦下垂體로부터 분비되는 性腺刺戟호르몬이 중요한 역할을 담당하고 있어, 이러한 性腺기능의 발현기구의 해명이나 기능이상의 發生原因 또는 치료법의 확립에는 內分泌的 究明이 바람직하다고 하겠다. 繁殖障害牛에 있어 卵巢의 활동이 정지된 소는 性腺刺戟호르몬의 분비부족에 의해 일어나는 것으로 보고되고 있으며 (Kesler 등, 1978; Lishman 등, 1979; Zaid 등, 1980), 이의 치료에는 주로 각종 GTH, Gn-RH 및 LH-RH 등의 투여가 이용되고 있다. 그러나 아직 GTH, Gn-RH 및 LH-RH 등의 치료제재에 대한 적정한 용량 및 임상적 응용 등에 대한 정확한 방법이 확립되어 있지 않는 실정이다.

이에, 본 시험에서는 繁殖障害牛 중 卵巢활동이 정지된 無發情牛 및 卵胞囊腫牛에 대해 각각 LH-RH 및 Gn-RH를 투여하였을 때 血漿내 progesterone 및 estradiol- 17β 농도와 卵巢反應을 究明하여 性호르몬의 변동과 치료대책의 수립에 필요한 기초자료를 제공하고자 수행하였다.

II. 材料 및 方法

1. 供試牛

供試牛는 繁殖障害牛 중 직장검사에 의해 卵巢활동이 정지된 無發情牛 및 卵胞囊腫으로 진단된 Holstein 乳牛 16頭로서 사육관리 방법은 NRC 飼養標準에 의거 배합된 사료로 사육하였다.

2. 호르몬제 投與

供試牛 중 卵巢의 활동이 정지된 無發情牛에 LH-RH(武田工業, 日本) 100 μg , 200 μg 및 400 μg 을, 卵胞囊腫牛에는 Gn-RH(富士藥品工業, 日本) 200 μg 및 400 μg 을 筋肉內에 주사하였다. 호르몬처리

후 매일 직장검사를 실시하여 卵巢 및 子宮狀態와 發情 및 排卵狀態 등을 관찰하였다.

3. 시험방법

1) 시료채취

시료채취는, 처리전 6日부터 2日 간격으로 처리후 2日~4日 간격으로 供試牛의 경정액으로부터 15 ml의 혈액을 채혈하여 5°C에서 24시간 정치한 후 3,000 rpm 으로 10分간 원심분리하여 얻은 血漿을 밀봉하여 분석시까지 -20°C에 동결보존하였다.

2) 호르몬 분석

供試牛의 血漿내 progesterone 및 estradiol- 17β 농도의 측정은 Hall(1980)의 방법을 적용하여 radioimmunoassay 法으로 측정하였다.

III. 結果 및 考察

1. 無發情牛의 LH-RH 처리후의 血漿내 progesterone 수준의 변동

卵巢활동이 정지된 無發情牛에 LH-RH를 각각 100 μg , 200 μg 및 400 μg 을 투여하였을 때 血漿내 progesterone의 수준변동은 Fig. 1과 같다.

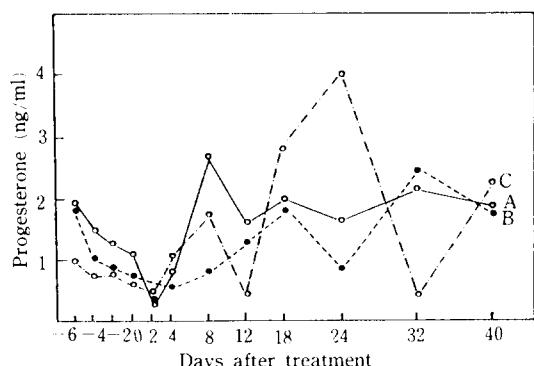


Fig. 1. Progesterone levels after treatment with 100 μg (A), 200 μg (B) and 400 μg (c) of LH-RH in cows with ovarian quiescence

LH-RH 100 μg 을 투여하였을 때 血漿내 progesterone 수준은 처리하기 전 6日부터 2日전까지는 1.89 ± 0.27 ~ 0.25 ± 0.03 ng/ml 수준이었으나 그 후 약간 증가하기 시작하여 처리후 8일에는 2.75 ± 0.72 ng/ml 수준이었으며 12일 이후부터는

$1.62 \pm 0.42 \sim 2.19 \pm 0.37$ ng/ml 수준이었다. $200\text{ }\mu\text{g}$ 투여군 역시 $100\text{ }\mu\text{g}$ 투여군과 유사한 변화경향을 나타내어 처리전에는 $0.75 \pm 0.02 \sim 1.79 \pm 0.23$ ng/ml 수준이었으나 처리후 약간 증가하기 시작하여 $0.52 \pm 0.05 \sim 2.51 \pm 0.24$ ng/ml의 수준을 나타냈다. 한편 LH-RH의 $400\text{ }\mu\text{g}$ 투여군은 처리후 8일과 24일에는 큰 증가를 나타내어 각각 2.84 ± 0.79 ng/ml와 4.02 ± 0.72 ng/ml의 peak를 나타냈다.

이러한 결과는, 분만후卵巢활동이 정지된 乳牛에 LH-RH $500\text{ }\mu\text{g}$ 또는 LH-RH $200\text{ }\mu\text{g}$ 을 筋肉注射하거나, LH-RH $100\text{ }\mu\text{g}$ 을 皮下에 매몰한 후 24~48시간에 排卵이 유기되어, 誘起排卵후 黃體형성에 일치하여 progesterone의 “低 peak”치를 나타냈다는 Kittock 등(1973)과 加茂前 등(1985)의 보고와 비교할 때 投與量과 投與方法에는 차이가 있지만 progesterone 수준의 변동 및 卵巢反應은 일치하였다. 또한, LH-RH를 처리하면 1~4일에 직경 10mm 이상의 卵胞가 축진되며 estrogen 치가 높은 個體에서 排卵이 유기된 점으로 보아 排卵이 誘起되기 위해서는 어느 정도의 卵胞의 발육과 estrogen의 분비가先行되어야 하는 것으로 思料된다(Kesler 등, 1987; Lishman 등, 1979; Zaid 등, 1980). 한편, 未性成熟牛에 대해 progesterone을 3일간 膨內에 투여하였을때 처리후 4일에 30% 發情이 유기되었으며(Sheffield 와 Ellicott, 1982), progesterone을 7일간 주사하였을때 74%의 性成熟을 초래하였으며(Beardinelli 등, 1979), 특히 progesterone을 筋肉내 주사후 2일째에 estrogen을 주사하면 正常의 黃體가 형성되어 19~21일후에 發情이 재귀되었다고 한다(Gonzalez - Padilla 등, 1975). 대체로 分娩후의 生理적인 卵巢활동의 개시는 약 半數 또는 대부분의 소에서 初回排卵후의 성주기가 6~16일로 짧거나 정상 성주기의 재귀에 선행하여 progesterone 치가 2~7일간 증가한다고 한다(Shotton 등, 1978; Gonzalez - Padilla 등, 1975).

2. 無發情牛의 LH-RH 처리후의 血漿내 estradiol- 17β 수준의 변동

卵巢활동이 정지된 無發情牛에 LH-RH를 각각 $100\text{ }\mu\text{g}$, $200\text{ }\mu\text{g}$ 및 $400\text{ }\mu\text{g}$ 을 투여하였을 때 血漿내 estradiol- 17β 의 수준변동은 Fig. 2와 같다.

LH-RH를 $100\text{ }\mu\text{g}$ 투여하였을 때 血漿내

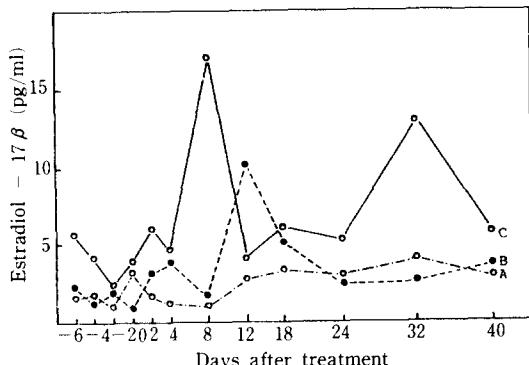


Fig. 2. Estradiol- 17β levels after treatment with $100\text{ }\mu\text{g}$ (A), $200\text{ }\mu\text{g}$ (B) and $400\text{ }\mu\text{g}$ (C) of LH-RH in cows with ovarian quiescence

estradiol- 17β 수준은 처리당일에는 2.23 ± 0.85 pg/ml 수준이었으며, 그 후 1.12 ± 0.07 pg/ml ~ 4.01 ± 1.02 pg/ml 수준의 변동을 나타냈다. $200\text{ }\mu\text{g}$ 투여군은 처리 당일에는 1.24 ± 0.04 pg/ml 수준이었으나 처리후 2일에는 3.31 ± 1.02 pg/ml 수준으로 증가하였다가 다시 8일에는 1.89 ± 0.04 pg/ml 수준으로 감소하였으며 그후 12일에는 10.24 ± 2.78 pg/ml로 큰 증가를 나타냈다. 한편, $400\text{ }\mu\text{g}$ 투여군은 처리전 2일~6일에는 5.79 ± 0.90 pg/ml ~ 2.32 ± 0.34 pg/ml 수준이었으나 처리후 증가하기 시작하여 8일에는 17.08 ± 3.42 pg/ml로서 높은 수준을 나타낸 후 감소하다가 32일에는 13.14 ± 3.78 pg/ml 수준으로 증가된 수준을 나타냈다. 특히, $200\text{ }\mu\text{g}$, $400\text{ }\mu\text{g}$ 투여군에서 각각 12일과 8일에 10.24 ± 2.78 pg/ml와 17.08 ± 3.42 pg/ml 수준의 큰 peak치를 나타냈다.

이러한 결과는, Kesler 등(1978), Lishman 등(1979) 및 Zaid 등(1980)이 LH-RH-A를 投與하였을 때의 estradiol- 17β 치의 변동과 수준의 차이는 있지만 變化傾向은 유사한 결과였으며, 또한 처리후 7일~12일에 最高值를 나타냈다는 보고와 일치하였다. 한편, 排卵이 유기되기 위해서는 어느 정도의 卵胞發育과 estrogen 치의 분비가 중요한데, 卵胞는 발육되지만 estrogen 치가 활발히 분비되지 않는 閉鎖卵胞의 경우는 LH의 적절한 放出이 이루어지지 않아 卵胞가 성숙하지 못한 결과로 考察된다(加茂前 등, 1985; Haresign 등, 1983; Kittock 등, 1973; Schillo 등, 1983).

3. 卵胞囊腫牛에 Gn-RH 처리후의 血漿내 progesterone 수준의 변동

卵胞囊腫牛에 Gn-RH 를 각각 200 μg 및 400 μg 을 투여하였을 때의 血漿내 progesterone 의 수준변동은 Fig. 3 과 같다.

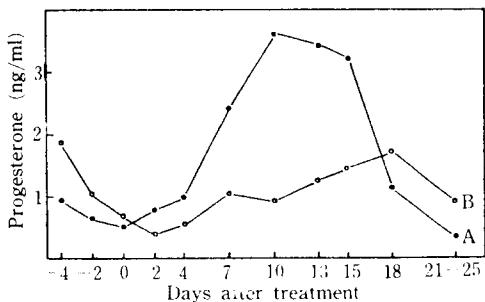


Fig. 3. Progesterone levels after treatment with 200 μg (A) and 400 μg (B) of Gn-RH in cows with follicular cystic ovaries

卵胞囊腫牛에 Gn-RH 를 200 μg 투여하였을 때 血漿내 progesterone 수준은 처리 2~4 日 전에는 $0.97 \pm 0.09 \text{ ng/ml} \sim 0.62 \pm 0.02 \text{ ng/ml}$ 수준이었으나 처리후 4 日에는 $1.04 \pm 0.41 \text{ ng/ml}$, 7 日에는 $2.62 \pm 0.37 \text{ ng/ml}$, 10 日에는 $3.62 \pm 0.72 \text{ ng/ml}$ 로 약간 증가하였으나 그후 점차 감소하여 21~25 日에는 $0.36 \pm 0.06 \text{ ng/ml}$ 수준이었다. 한편 Gn-RH 의 400 μg 투여군은 처리 4 일 전에는 $1.88 \pm 0.04 \text{ ng/ml}$ 수준이었으나 점차 감소하여 처리당일에는 $0.63 \pm 0.07 \text{ ng/ml}$ 로 낮은 수준이었으며 그후에도 $0.42 \pm 0.06 \text{ ng/ml} \sim 1.72 \pm 0.39 \text{ ng/ml}$ 로 낮은 수준을 나타냈다. 이러한 결과는 投與量의 차는 있지만 100 μg 씩 120 分 간격으로 3 회 投與하였을 때 黃體期에는 $8.2 \pm 1.0 \sim 10.3 \pm 0.9 \text{ ng/ml}$ 수준이었으나 20~24 日에는 $3.6 \pm 1.4 \text{ ng/ml}$ 수준이었으며 모든 個體에서 發情이 誘起되었다고 보고한 Kittock 등 (1973) 및 Haresign 등 (1983)의 보고와는 일치되는 결과였다. 그러나, Dobsen 등 (1977) 이 黃體囊腫牛에 Gn-RH 0.5 또는 1.0 ng 을 筋肉내 주사하였을 때 LH 나 FSH 濃度에 큰 변화가 인정되지 않았으며 또한 黃體機能도 정상적으로 유지되지 못했다고 한 것과는 차이가 있었다.

4. 卵胞囊腫牛에 Gn-RH 처리후의 血漿내 estradiol-17 β 수준의 변동

卵胞囊腫牛에 Gn-RH 를 각각 200 μg 및 400 μg 을 투여하였을 때의 血漿내 estradiol-17 β 的 수준변동은 Fig. 4 와 같다.

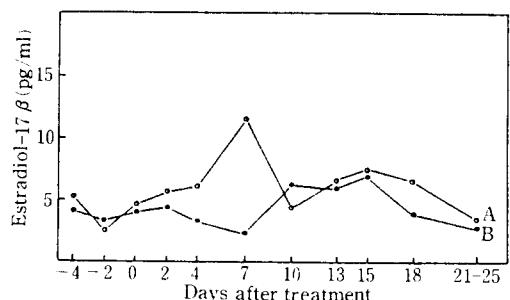


Fig. 4. Estradiol-17 β levels after treatment with 200 μg (A) and 400 μg (B) of Gn-RH in cows with follicular ovaries

Gn-RH 를 200 μg 투여하였을 때의 卵胞囊腫牛의 血漿내 estradiol-17 β 수준은 처리당일은 $4.85 \pm 1.03 \text{ pg/ml}$ 수준이었으나 점차 증가하기 시작하여 처리후 7 일에는 $11.36 \pm 2.78 \text{ pg/ml}$ 로 높은 차를 나타냈으나 처리후 10 日에는 $4.27 \pm 0.98 \text{ pg/ml}$ 로 감소하여 $3.48 \pm 0.54 \text{ pg/ml} \sim 7.32 \pm 1.27 \text{ pg/ml}$ 수준을 나타냈다. 한편, Gn-RH 400 μg 투여군은 처리전에는 $2.12 \pm 0.05 \text{ pg/ml} \sim 4.04 \pm 0.93 \text{ pg/ml}$ 수준이었으나 처리당일에는 $4.10 \pm 1.07 \text{ pg/ml}$ 수준이었으며 그 이후는 $2.23 \pm 0.05 \text{ pg/ml} \sim 6.92 \pm 1.29 \text{ pg/ml}$ 수준이었다.

이러한 결과는, 投與量에 차이는 있지만 Gn-RH 100 μg 을 120 分 간격으로 3 회 투여하였을 때, 처리 전과 黃體期에 있어서의 estradiol 과 estrone 수준은 각각 $9.4 \pm 3.1 \text{ pg/ml}$, $8.8 \pm 0.7 \text{ pg/ml}$ 와 $3.8 \pm 0.5 \text{ pg/ml}$, $3.0 \pm 0.4 \text{ pg/ml}$ 수준으로 큰 차이가 인정되지 않았다고 한 Kittock 등 (1973)의 보고와 비교할 때 相異한 결과였다.

5. LH-RH 및 Gn-RH 처리후의 卵巢의 변화

繁殖障害牛중 卵巢활동이 정지된 無發情牛와 卵胞囊腫牛에 대해 LH-RH 및 Gn-RH 를 투여하였을 때의 卵巢反應은 無發情牛의 경우 LH-RH 처리후 평균 38.9 ± 4.2 시간에 66.7%의 供試牛에서, 卵胞囊腫牛의 경우 Gn-RH 처리후 평균 52.7 ± 7.9 시간에 60.0%의 供試牛에서 排卵이 유기되었다.

LH-RH 100 μg 을 투여하였을 때 1 차 排卵이 유기되었지만 그후 黃體의 발육불충분으로 退行하여

無發情牛로 복귀되었다. LH - RH 200 μg 투여 시의 卵巢反應은 1 차의 排卵이 유기된 후 2 차, 3 차 처리에 의해 각각 排卵이 유기되었으며, 이 때의 progesterone 수준은 peak 치를 나타냈고 卵巢活動도 정상적이었다. 한편, 400 μg 을 투여한 경우는 1 차 排卵후 정상적으로 發情과 排卵이 유지되었으며 이 때 黃體의 退行과 卵胞의 發育에 따른 estradiol- 17β 의 증가된 peak 치를 나타냈다. 이러한 결과는 수준과 卵巢反應에 다소의 차이는 있지만 Gonzalez - Pedilla 등(1975), Beardinelli 등(1979), Zaid 등(1980) 및 加茂前 등(1985)의 결과와 일치되는 경향이었다.

卵胞囊腫牛에 Gn - RH를 200 μg 및 400 μg 을 투여하였을 때의 卵巢反應은 60% 가 排卵이 유기되었으며 그 후 發情이 정상적으로 지속되었으나 40% 는 囊腫化하여 정상적인 發情이 지속되지 못하였다. 이러한 결과는, 至 供試牛에서 發情이 유기되었다는 Kittock 등(1973)의 보고에 비해 다소 떨어지는 성적이었다. 한편, 黃體囊腫牛에 Gn - RH를 0.5~1.0 mg을 筋肉내 주사하였을 때 黃體기능이 정상적인 유지가 되지 않았다는 Dobsen 등(1977)의 보고와 비교할 때, 처리량의 차이는 있지만 다소 相異한 결과였다.

IV. 摘 要

本 試驗은 卵巢활동이 정지된 無發情牛와 卵胞囊腫牛에 각각 LH - RH 100 μg , 200 μg , 400 μg 및 Gn - RH 200 μg , 400 μg 을 筋肉에 投與하였을 때 血漿내 progesterone, estradiol - 17β 및 卵巢의 反應을 調査코자 수행하였다.

1. LH - RH 및 Gn - RH 처리후 排卵이 유기되고 黃體期에는 progesterone의 소량의 peak 치를 나타냈으며, 黃體退行을 가져오는 卵胞期에는 estradiol - 17β 의 큰 peak 치를 나타냈으며, 卵巢활동도 정상적으로 복귀되었다.

2. 卵巢활동이 정지된 無發情에서는 처리후 평균 38.9 ± 4.2 시간에 66.7% 의 供試牛에서, 卵胞囊腫牛의 경우 평균 52.7 ± 7.9 시간에 60.0% 의 供試牛에서 排卵이 유기되었다.

3. 投與量에 따른 卵巢反應은 無發情牛에 LH - RH를 投與한 경우 100 μg 群에 비해 200 μg , 400

μg 群에서 우수하였으며, 卵胞囊腫牛에 Gn - RH를 投與한 경우 200 μg , 400 μg 群에 있어서 큰 차이는 인정되지 않았다.

V. 引用文獻

1. Beardinelli, J.G., R.A. Dailey, R.L. Butcher and E.K. Inskeep. 1979. Source of progesterone prior to puberty in beef heifers. *J. Anim. Sci.*, 49(5) : 1276 - 1280.
2. Britt, J.H., R.J. Kittock and D.S. Harrison. 1974. Ovulation estrus and endocrine response after Gn - RH in early postpartum cows. *J. Anim. Sci.*, 39(5) : 915 - 919.
3. Dobsen, H., J.E.F. Rankin and W.R. Ward. 1977. Bovine cystic ovarian disease : Plasma hormone concentrations and treatment. *Vet. Rec.*, 101 : 459 - 461.
4. Gonzalez - Padilla, E., J.N. Wiltbank and G. D. Niswender. 1975. Puberty in beef heifers. I. The interrelationship between pituitary, hypothalamic and ovarian hormones. *J. Anim. Sci.*, 40(6) : 1091.
5. Hall, P.E. 1980. Method Manual. WHO special program of research development and research training in human reproduction. 4 th ed. Switzerland, 897 - 899.
6. Haresign, W., G.R. Foxcroft and G.E. Lamming. 1933. Control of ovulation in farm animals. *J. Reprod. Fert.*, 69 - 383 - 395.
7. Kesler, D.J., H.A. Garverick, R.S. Youngquist, R.G. Elmore and C.J. Bierschwal. 1978. Ovarian and endocrine responses and reproduction performance following Gn - RH treatment in early postpartum dairy cows. *Theriogenology*, 9(4) : 363 - 370.
8. Kittock, R.J., J.H. Britt and E.M. Convey. 1973. Endocrine responses after Gn - RH in luteal phase cows and cows with ovarian follicular cysts. *J. Anim. Sci.*, 37(4) : 985 - 989.

9. Lishman, A.W., S.M.J. Allison, R.L. Fogwell, R.L. Butcher and E.K. Inskeep. 1979. Follicular development and function of induced corpora lutea in underfed postpartum anestrous beef cows. *J. Anim. Sci.*, 48(4) : 863~875.
10. Schillo, K.K., D.J. Dierschke and E.R. Hauser. 1983. Estrogen-induced release of luteinizing hormone in prepubertal and postpubertal heifers. *Theriogenology*, 19(5) : 727~738.
11. Sheffield, L.G. and A.R. Ellicott. 1982. Effect of low levels of exogenous progesterone on puberty in beef heifers. *Theriogenology*, 18(2) : 177~184.
12. Shotton, S.M., J.H.B. Roy and G.S. Pope. 1978. Plasma progesterone concentrations from before puberty to after parturition in British Friesian heifers reared on high planes of nutrition and inseminated at their first oestrus. *Anim. Reprod.*, 27 : 89~98.
13. Zaid, A.A., H.A. Garverick, C.J. Bierschwal, R.G. Elmore, R.S. Youngquist and A.J. Sharp. 1980. Effect of ovarian activity and endogenous reproductive hormones on Gn-RH induced ovarian cycles in postpartum dairy cows. *J. Anim. Sci.*, 50, 508.
14. 加茂前秀, 金田義, 百日鬼郁, 中原達. 1985, 卵巣静止の未經産牛における LH-RH 類縁化合物投与後の卵巣の反応ならびに血中プロジェステロンとエストラジオール-17 β の消長. *日本家畜繁殖誌*, 30, 68.
15. 鄭雲翼, 李光源, 權寧邪, 鄭昌國, 吳壽珏. 1966. 繁殖障害牛에 대한 調査研究. 農事試驗研究報告. 第9輯. 第3卷. 117~124.
16. 李鎮熙. 1969. 乳牛繁殖障害의 發生實態에 관한 調査研究. 韓畜誌, 11(4) : 323~331.
17. 金善煥, 崔暻文, 朴喜圭. 1973. 乳牛의 繁殖障害. 第I報, 乳牛의 繁殖障害에 관한 調査研究. 韓畜誌, 15(3) : 219.
18. 朴永俊. 1974. 全南地方 乳牛에 있어서 繁殖障害의 實態 및 그 血液值에 관한 調査研究. 大韓獸醫學會誌, 14 : 253.
19. 金善煥, 朴喜圭. 1975. 乳牛의 繁殖障害. 第II報, 年度別로 본 우리나라 乳牛의 繁殖狀況. 韓畜誌, 17(5) : 635~642.
20. 康炳奎, 羅鎮洙. 1976. 全南地方 乳牛에 있어서 繁殖障害牛의 發生狀況 및 그 血液值의 評價에 관한 研究. 大韓獸醫學會誌, 16(1) : 65~69.
21. 吳壽珏, 鄭昌國, 玉鍾華, 崔熙仁, 成在基, 韓弘栗, 李昌雨, 金德煥. 1978. 乳牛의 繁殖障害에 관한 調査研究. I. 牡乳牛 繁殖障害 發生狀況. 大韓獸醫學會誌, 18(2) : 9~10(부록).